



ČESKÁ EXPORTNÍ BANKA
C Z E C H E X P O R T B A N K

Česká exportní banka, a.s.

a



SMLOUVA O ZASTAVENÍ POHLEDÁVEK Z BĚŽNÉHO ÚČTU

č. 

CODE: 

TUTO SMLOUVU O ZASTAVENÍ POHLEDÁVEK Z BĚŽNÉHO ÚČTU č. 28258 uzavřeli:

1. Česká exportní banka, a.s., zapsána v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, sp. zn. B 3042, se sídlem Praha 1, Vodičkova 34 č.p. 701, PSČ 111 21, IČ 63078333 („Banka“); a
2. [redacted] zapsaná v obchodním rejstříku vedeném [redacted] se sídlem [redacted] (Banka a T - CZ společně též „Smluvní strany“).

VZHLEDEM K TOMU, ŽE:

- A) Banka zřídila a pro [redacted] vede:
- i) na základě Smlouvy o běžném účtu č. [redacted] uzavřené mezi Bankou a [redacted] dne [redacted] (dále jen „Smlouva o účtu 1“) účet v měně [redacted] číslo: [redacted] IBAN: [redacted] (dále jen „Účet 1“);
 - ii) na základě Smlouvy o běžném účtu č. [redacted] uzavřené mezi Bankou a [redacted] dne [redacted] (dále jen „Smlouva o účtu 2“) účet v měně [redacted] číslo: [redacted] IBAN: [redacted] (dále jen „Účet 2“);
(Smlouva o účtu 1 a Smlouva o účtu 2 dále společně jen „Smlouvy o účtu“)
(Účet 1 a Účet 2 dále společně jen „Účty“);
 - iii) Banka jako výstavce, společnost [redacted] (jak je definována níže) jako příkazce, [redacted] jako vývozce a společnost [redacted] (jak je definována níže) jako spoludlužník uzavřeli Rámcovou smlouvu (jak je definována níže), na základě níž a v souladu s podmínkami Rámcové smlouvy a na základě Žádostí o vystavení Záruční listiny podané [redacted] ze schváleného rámce bude Banka vystavovat Záruční listiny;
 - iv) Banka a [redacted] mají v úmyslu zřídit za účelem zajištění pohledávek Banky za [redacted] a [redacted] vyplývajících z Rámcové smlouvy, resp. vznikajících v souvislosti se Záruční listinou (jak je definována níže), ve prospěch Banky zástavní právo k pohledávkám [redacted] na výplatu peněžních prostředků z Účtů;

BYLO DOHODNUTO NÁSLEDUJÍCÍ:

1. ODKAZ

Výrazy užití v této smlouvě uvozené velkým písmenem mají význam, který je jim přiřazen v této smlouvě a/nebo v Rámcové smlouvě a/nebo ve Smlouvách o účtu. V případě rozporu mezi touto smlouvou a Rámcovou smlouvou a příslušnou Smlouvou o účtu platí to, co je uvedeno v této smlouvě.

„Dobou zajištění“ se rozumí doba začínající dnem uzavření této smlouvy a končící:

- a) dnem, kdy byly všechny Zajištěné dluhy nepodmíněně a neodvolatelně splaceny a zcela uspokojeny a žádné Zajištěné dluhy nebudou moci dále vznikat a současně Banka nemá vůči [redacted] žádné další povinnosti na základě Rámcové smlouvy;
- b) dnem, kdy se Banka v písemné formě jednostranně vzdala zástavního práva;

c) dnem, kdy zástavní právo zaniklo ze zákonných důvodů nebo s písemným souhlasem Banky,

podle toho, který z těchto dnů nastane dříve.

se rozumí společnost se sídlem IČO: zapsáno v obchodním rejstříku vedeném

se rozumí společnost se sídlem IČO: zapsáno v obchodním rejstříku vedeném sp. zn.

„Občanským zákoníkem“ se rozumí zákon č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů;

„Předmětem zajištění“ se rozumí pohledávka na výplatu peněžních prostředků z Účtů, a to i peněžních prostředků připsaných na Účty po uzavření této smlouvy;

„Rámcovou smlouvou“ se rozumí rámcová smlouva o vystavování záručních listin č. uzavřená mezi Bankou jako výstavcem a jako příkazcem dne ve znění případných dodatků;

„Zajištěním“ se rozumí zástavní právo zřízené touto smlouvou;

„Zajištěnými pohledávkami“ se rozumí

a) veškeré stávající i budoucí, podmíněné i nepodmíněné pohledávky Banky za a jakoukoliv další osobou, vzniklé podle Rámcové smlouvy, Záruční listiny a/nebo v souvislosti s nimi, zejména:

- i) pohledávka Banky za odpovídající Bankou poskytnutému Plnění podle Záruční listiny;
- ii) nárok na úhradu jakéhokoliv poplatku, odměny, nákladů Banky či jiné platby podle Rámcové smlouvy nebo Záruční listiny;
- iii) nárok na úhradu smluvní pokuty;
- iv) nárok na náhradu škody nebo jakéhokoliv újmy;
- v) příslušenství shora uvedených pohledávek, včetně nákladů vynaložených Bankou na vymáhání těchto pohledávek a realizaci Zajištění, včetně nákladů na právní služby vynaložené v souvislosti s vymáháním těchto pohledávek a realizaci Zajištění; a

b) veškeré stávající i budoucí, podmíněné i nepodmíněné pohledávky Banky k vydání bezdůvodného obohacení, náhradě škody a uspokojení jiných nároků Banky, vzniklé z důvodu ukončení (odstoupením nebo jiným způsobem), neplatnosti, zrušení, neúčinnosti nebo nevyvadatelnosti Rámcové smlouvy, a to včetně příslušenství shora uvedených pohledávek,

a to až do výše vzniklých v období ode dne uzavření Rámcové smlouvy až do konce Doby zajištění, nejpozději však do

„Záruční listinou“ se rozumí záruční listina vystavená Bankou z příkazu na základě Rámcové smlouvy.

2. ZÁVAZKY SMLUVNÍCH STRAN

- 2.1. K zajištění řádného a včasného splnění všech Zajištěných pohledávek zřizuje tímto [REDACTED] ve prospěch Banky v souladu s ustanovením § 1309 Občanského zákoníku bezpodmínečné a neodvolatelné zástavní právo k Předmětu zajištění („Zástavní právo“). Banka tímto od [REDACTED] Zástavní právo přijímá.

3. VZNIK ZAJIŠTĚNÍ, OZNÁMENÍ A DALŠÍ UJIŠTĚNÍ

- 3.1. Zástavní právo zřízené na základě této smlouvy vzniká účinností této smlouvy.

4. ZÁKAZ DISPOZIC

4.1. Zákaz dispozic s Předmětem zajištění

Pokud to není pro každý jednotlivý případ výslovně umožněno v Rámcové smlouvě nebo v této smlouvě, [REDACTED] nesmí bez předchozího písemného souhlasu Banky:

- a) zřídit nebo umožnit existenci dalšího zástavního práva k Předmětu zajištění (tím není dotčeno zřízení dalšího zástavního práva k Pohledávce [REDACTED] ve prospěch Banky za účelem uspokojení jiné pohledávky Banky vůči [REDACTED] než podle Rámcové smlouvy, Záruční listiny nebo v souvislosti s nimi);
- b) zřídit nebo umožnit existenci jakéhokoli jiného zatížení k Předmětu zajištění;
- c) prodat, převést nebo jinak zcizit Předmět zajištění;
- d) připojit Předmět zajištění k věci hromadné, kterou tíží zástavní právo vzniklé dříve než zástavní právo Banky k Předmětu zajištění;
- e) učinit jakákoli jednání, která by mohla mít za následek snížení hodnoty Předmětu zajištění nebo která by mohla mít negativní vliv na jakékoli právo Banky na základě této smlouvy.

4.2. Doba a účel zákazu dispozic

Omezení podle článku 4.1 výše se sjednávají na Doby zajištění za účelem posílení postavení Banky jako zajištěného věřitele.

5. PROHLÁŠENÍ O ZAJIŠTĚNÍ

5.1. Prohlášení

- a) prohlášení obsažená v této smlouvě činí [REDACTED] k okamžiku uzavření této smlouvy, jakož i ke každému dni trvání této smlouvy a jsou určena Bance;
- b) [REDACTED] je povinen zajistit, aby se žádné prohlášení, které učinil v této smlouvě, nestalo v podstatném ohledu nesprávným, neúplným nebo zavádějícím v jakýkoli den během Doby zajištění, a to ani v případě změny okolností, které existují ke dni uzavření této smlouvy, a stane-li se tak, je povinen takovou skutečností ihned oznámit Bance.

5.2. Povaha zajištění

Na základě této smlouvy vznikne zástavní právo k Předmětu zajištění (včetně příslušenství) podle podmínek této smlouvy a tuto smlouvu není možné prohlásit za neplatnou, zdánlivou

či neúčinnou nebo ji jinak ukončit, a to zejména z důvodu insolvence, konkurzu, likvidace, zrušení, nucené správy či reorganizace [REDACTED]

5.3. Titul

- a) [REDACTED] má úplný a výlučný titul k Předmětu zajištění, který je prostý jakékoli závady ve smyslu § 1107 Občanského zákoníku, nezatížený žádným obligačním nebo věcným právem ani jiným právem svědčícím jakékoli jiné osobě a nebyly uskutečněny žádné kroky směřující ke vzniku jakékoli takové závady nebo práva k Předmětu zajištění (s výjimkou tohoto Zajištění a dalších omezení zřízených na základě této smlouvy);
- b) [REDACTED] nezřídil zástavní právo ke svému závodu jako samostatné věci hromadné, ke kterékoli jeho části (ve formálním smyslu) nebo k jiné věci hromadné, jejíž součástí je Předmět zajištění;
- c) [REDACTED] není znám jakýkoli protinárok jakékoli osoby ohledně jeho výlučného práva k Předmětu zajištění;
- d) Předmět zajištění není předmětem sporu nebo nároku;
- e) k Předmětu zajištění se nevážou žádné nesplacené dluhy po splatnosti.

5.4. Neexistence rozporu

[REDACTED] prohlašuje, že

- a) uzavřením této smlouvy nedochází k žádnému porušení jakéhokoli zákona či jiného právního předpisu, které by mohlo mít vliv na hodnotu Předmětu zajištění;
- b) zakladatelské právní jednání [REDACTED] ani žádná smlouva, ujednání nebo povolení, které se vztahuje na [REDACTED] neobsahuje žádné ustanovení, které by mohlo negativně ovlivnit nebo omezit vznik nebo realizaci Zajištění.

6. VÝKON ZAJIŠTĚNÍ

- 6.1. Banka je oprávněna realizovat zástavní právo k Předmětu zajištění v případě existence splatných pohledávek Banky za [REDACTED] nebo jakékoliv další osoby podle Rámcové smlouvy a/nebo podle Záruční listiny.
- 6.2. Zajištění bude vykonáno v souladu s příslušnými právními předpisy, zejména Občanským zákoníkem.
- 6.3. Zřízením zástavního práva není dotčeno právo Banky kdykoli použít peněžní prostředky z Účtů k započtení pohledávek, které má nebo v budoucnu bude mít vůči [REDACTED] [REDACTED] tak, jak je mezi Smluvními stranami sjednáno v článku 20 části I Standardních podmínek pro poskytování úvěrů na financování vývozních úvěrů, úvěrů na financování výroby pro vývoz a bankovních záruk, které jsou nedílnou součástí Rámcové smlouvy.

7. UVOLNĚNÍ A ZÁNİK

- 7.1. Zástavní právo vzniklé na základě této Smlouvy zanikne uplynutím Doby zajištění.
- 7.2. Po uplynutí Doby zajištění zaniká (i) toto Zajištění a veškerá omezení zřízená na základě této smlouvy a (ii) všechna práva a povinnosti Smluvních stran podle této smlouvy, vyjma práva [REDACTED] požadovat potvrzení o zániku Zajištění, ve kterém bude kromě jiného uvedeno i datum,

kdy skončila Doba zajištění, a že všechna práva a povinnosti Smluvních stran podle této smlouvy zanikla.

8. NÁKLADY

8.1. Jakékoli poplatky a další náklady vzniklé v souvislosti se zřízením a realizací Zajištění hradí

9. SPOLEČNÁ USTANOVENÍ

9.1. Oznámení

Doručování oznámení

Banka a si sjednávají tyto způsoby doručování oznámení, návrhů či jiných sdělení:

Způsob doručování	Zásilka se považuje za doručenou
osobní doručení na podatelnu Banky	okamžikem fyzického odevzdání
zásilka s doručenkou zasílaná prostřednictvím držitele poštovní licence	datum uvedené jako datum převzetí na doručence
e-mail	okamžikem odeslání v případě, že odesilatel byl doručeno oznámení o doručení zprávy adresátovi

Není-li v konkrétním případě ujednáno jinak, považují se sdělení a informace zaslané Bance e-mailem za doručené pouze v případě následného osobního doručení nebo doručení prostřednictvím držitele poštovní licence.

Doručování probíhá na kontaktní adresy uvedené níže. Pokud bude doručení zásilky doručované prostřednictvím držitele poštovní licence vědomě zmařeno má se za to, že dnem doručení je třetí pracovní den po jejím odeslání (při zasílání do zahraničí patnáctý pracovní den). Doručení je vědomě zmařeno pokud:

- odmítne převzetí zásilky;
- si zásilku nepřevezme v úložní době;
- Bance neoznámí změnu své korespondenční adresy.

Adresy pro doručování

Česká exportní banka	
Adresa pro doručování:	Praha 1, Vodičkova 34 č.p. 701, PSČ 111 21
E-mail:	
Kontaktní osoba:	

Adresa pro doručování:	
E-mail:	
Kontaktní osoba:	

9.2. **Mlčenlivost**

S výhradou případů, kdy je tak požadováno právním předpisem či příslušným orgánem veřejné moci, nebo pokud to vyplývá z mezinárodních závazků České republiky, nesmí žádná ze Smluvních stran sdělit jakékoli třetí osobě (s výjimkou Ministerstva financí) cokoli, co se vztahuje k této smlouvě či transakcím, které jsou jí předávány, bez předchozího písemného souhlasu druhé Smluvní strany, a to i po splnění všech závazků podle této smlouvy.

9.3. **Oddělitelnost ustanovení**

Je-li kterékoli ustanovení této smlouvy neplatné či nevynutitelné nebo stane-li se neplatným či nevynutitelným v budoucnu nebo bude takovým prohlášeno rozhodnutím soudu či jiného příslušného orgánu, nezpůsobí to neplatnost nebo nevykonatelnost dalších ustanovení této smlouvy, pokud z povahy této smlouvy, z jejího obsahu nebo z okolností, za kterých byla tato smlouva uzavřena, nevyplývá, že takovéto neplatné či nevynutitelné ustanovení nelze oddělit od ostatního obsahu.

10. **ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ**

- 10.1. [REDAKCE] bere na vědomí, že Banka, jako právnická osoba s většinovou majetkovou účastí státu, podléhá zákonu č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv) („**Zákon o registru smluv**“), a souhlasí s uveřejněním uzavřené smlouvy v registru smluv, s tím, že takové uveřejnění nepředstavuje porušení povinnosti mlčenlivosti.
- 10.2. Tato smlouva byla vyhotovena ve 3 (třech) stejnopisech, z nichž Banka obdrží 2 (dva) a [REDAKCE] 1 (jeden). Tato smlouva nabyvá platnosti dnem podpisu druhé ze Smluvních stran a účinnosti dnem uveřejnění v registru smluv ve smyslu Zákona o registru smluv.
- 10.3. Tato smlouva se řídí právem České republiky, zejména Občanským zákoníkem.
- 10.4. Veškeré spory vznikající ze smlouvy a v souvislosti s ní, které se nepodaří odstranit jednáním mezi Smluvními stranami, budou s vyloučením pravomoci obecných soudů rozhodovány s konečnou platností v rozhodčím řízení u Rozhodčího soudu při Hospodářské komoře České republiky a Agrární komoře České republiky v Praze podle jeho Řádu třemi rozhodci ustanovenými podle tohoto Řádu. Smluvní strany se zavazují splnit všechny povinnosti uložené jim v rozhodčím nálezu ve lhůtách v něm uvedených.
- 10.5. Smluvní strany prohlašují, že si smlouvu řádně přečetly, jejím ustanovením rozumí a prohlašují, že tato smlouva je projevem jejich svobodné, vážné a určité vůle, na důkaz čehož připojují své podpisy.

Podpisová strana následuje.

V Praze dne

Česká exportní banka, a.s.

Ing. Daniel KRUMPOLC
předseda představenstva

Ing. Emil Holan
místopředseda představenstva

V Praze dne